

A.S. MACHINES & SERVICE

24 YOM HA'KIPURIM ST. HOLON 58485 ISRAEL

TL: +972-505256468 FAX : +972-3-5566824

www.a-saranga.com saranga.avi@gmail.com



א.ס. שרותי הנדסה

רח' יום הכיפורים 24 חולון 5848567

טל. 03-5566824 פקס. 050-5256468

אבי סרנגה נייד 050-5256468



S E R I E

K12

FUSTELLATRICI • MACCHINE A DECOUPER • CLICKING PRESSES • PRENSA DE CORTAR

VERSIONE CE



New Generation

SERIE

K12



FUSTELLATRICE OLEODINAMICA A CARRELLO MOBILE
OILDYNAMIC TRAVELLING HEAD CUTTING PRESS
PRESSE OLEODYNAMIQUE A DECOUPER A CHARIOT MOBILE



PLC
Touch screen

Accesso libero al piano di lavoro
Free access to work table



CARATTERISTICHE PRINCIPALI

Doppio finecorsa di taglio: a posizionamento automatico senza regolazione (per fustelle di diverse altezze) oppure con finecorsa elettrico. Ritorno piattello temporizzato regolabile. Ritorno automatico carrello regolabile. Protezione con barriere fotoelettriche per spostamento carrello e tranciatura. Con comando a pulsanti per accesso libero al piano di lavoro.

MAIN FEATURES

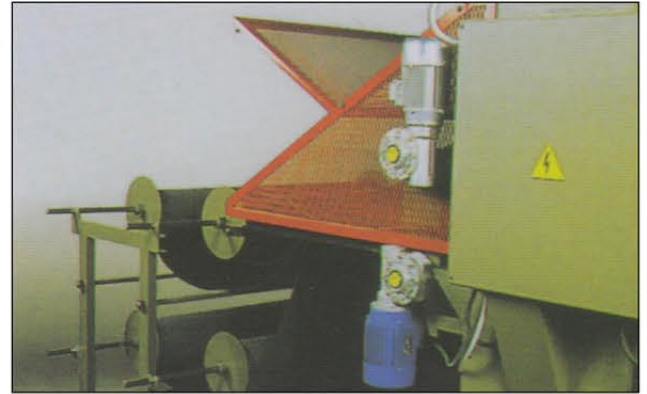
Double automatic end of stroke adjustment in order to use different height knives without any setting-up, or electrical end of stroke. Timed adjustable cutting plate upstroke. Adjustable travelling head return. Photoelectric cell protection for traverse and cutting. With control buttons for free access to the work table.

CARACTERISTIQUES PRINCIPALES

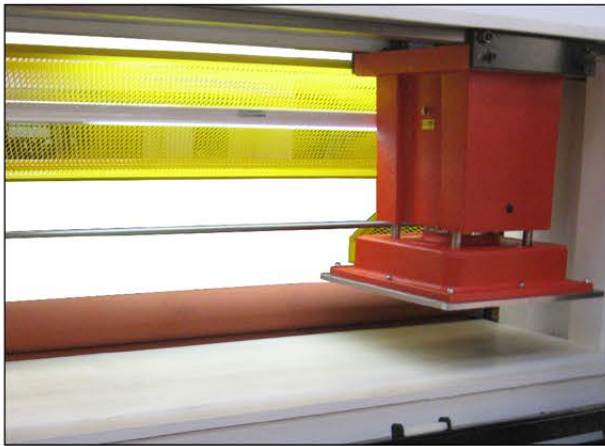
Double fin de course de découpe: réglé automatiquement pour toute sortes d'emporte-pièces ou, en alternative, fin de course électrique. Retour du chariot à temps réglable. Retour automatique du chariot réglable. Protection avec barrières pour le déplacement du chariot et découpe. Avec les boutons de contrôle pour le libre accès au plan de travail.



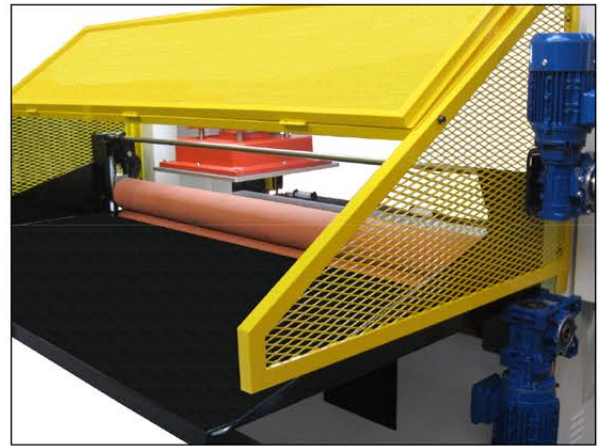
Portarotoli
Rolls frame



Alimentatore con alzata automatica
e portarotoli
*Feeder roller with
automatic opening and rolls frame*



Alimentatore automatico a rulli
(vista anteriore)
Feeder roller (front view)



Alimentatore automatico a rulli
(vista posteriore)
Feeder roller (rear view)



Piattello 750x750 mm.
750x750 mm. plate



Piattello ottagonale (optional)
Octagonal plate (optional)

VERSIONE EXTRA-CE



Versione con comando a pulsanti sul carrello (o con pulsanti sul basamento).
Solo per paesi consentiti e senza fotocellula di protezione.

Version with push-buttons control (or push-buttons on the base).
Allowed countries only, without photoelectric cell protection.

Version avec contrôle à poussoirs sur le chariot (ou avec des boutons sur la base).
Seulement pour les pays qui le permettent et sans protection photo-électrique.



K12/6

Versione con comando a pulsanti sul carrello (o con pulsanti sul basamento).
Solo per paesi consentiti e senza fotocellula di protezione.

Version with push-buttons control (or push-buttons on the base).
Allowed countries only, without photoelectric cell protection.

Version avec contrôle à poussoirs sur le chariot (ou avec des boutons sur la base).
Seulement pour les pays qui le permettent et sans protection photo-électrique.

SERIE

K12



FUSTELLATRICE OLEODINAMICA A CARRELLO MOBILE
 OILDYNAMIC TRAVELLING HEAD CUTTING PRESS
 PRESSE OLEODYNAMIQUE A DECOUPER A CHARIOT MOBILE

Tutte le versioni sono comprensive di tavolo posteriore, neon, ceppo in nylon, griglia di protezione e fotocellule.
 All versions including rear table, neon, nylon pad, protection grid and photocells.
 Toutes les versions sont équipées avec table postérieur, néon, billot en nylon, grille de protection et photocellules.

ACCESSORI - OPTIONAL - ACCESSOIRES

Alimentatore del materiale con griglia a tunnel (con possibilità di doppi comandi) - Portarotoli - Piattello ottagonale
 Loader/feeder with tunnel grid (dual control possibility) - Roll support - Octagonal plate
 Alimentateur avec grille tunnel (possibilité de double commande) - Porte-rouleaux - Plaque octogonale

DATI TECNICI - DONNÉES TECHNIQUES - TECHNICAL DATA									
	MOD. 1	MOD. 2	MOD. 3	MOD. 4	MOD. 5	MOD. 6	MOD. 8	MOD. 9	MOD. 10
Dimensioni piano di lavoro Working area Plan du travail	1700 x 530 mm.	2000 x 530 mm.	2000 x 660 mm.	2000 x 660 mm.	2000 x 750 mm.	2000 x 750 mm.	2000 x 800 mm.	2500 x 750 mm.	2500 x 800 mm.
Dimensioni piattello Cutting plate Dimension chariot	530 x 530 mm.	530 x 530 mm.	500 x 660 mm.	660 x 660 mm.	500 x 750 mm.	750 x 750 mm.	800 x 800 mm.	750 x 750 mm.	800 x 800 mm.
Potenza di taglio Cutting force Puissance	25 ton.	25/32/40 ton.	32/40 ton.	32/40 ton.	32/40 ton.	32/40 ton.	32/40 ton.	32/40 ton.	32/40 ton.
Corsa regolabile Adjustable cutting stroke Course réglable	10 - 150 mm.	10 - 150 mm.	10 - 150 mm.	10 - 150 mm.	10 - 150 mm.	10 - 150 mm.	10 - 150 mm.	10 - 150 mm.	10 - 150 mm.
Motore pompa Pump motor Moteur pompe	1,5 kW	1,5 kW	1,5 kW	1,5 kW	1,5 kW	1,5 kW	1,5 kW	1,5 kW	1,5 kW
Motore carrello Traverse motor Moteur chariot	0,75 kW	0,75 kW	0,75 kW	0,75 kW	0,75 kW	0,75 kW	0,75 kW	0,75 kW	0,75 kW
Ingombro con piedi LxPxH (macchina smontata) Sizes with feet WxDxH (assembled machine) Dimensions avec pieds LxPxH (machine assemblé)	2110 x 1600 x 2350 mm.	2420 x 1600 x 2350 mm.	2420 x 1730 x 2350 mm.	2420 x 1730 x 2350 mm.	2420 x 1820 x 2350 mm.	2420 x 1820 x 2350 mm.	2420 x 1870 x 2350 mm.	2920 x 1820 x 2420 mm.	2920 x 1870 x 2420 mm.
Ingombro senza piedi LxPxH (macchina smontata) Sizes without feet WxDxH (not-assembled machine) Dimensions sans pieds LxPxH (machine desassemblé)	2110 x 750 x 2150 mm.	2420 x 750 x 2150 mm.	2420 x 750 x 2150 mm.	2420 x 900 x 2150 mm.	2420 x 950 x 2150 mm.	2420 x 1000 x 2150 mm.	2420 x 1050 x 2150 mm.	2920 x 1000 x 2220 mm.	2920 x 1050 x 2220 mm.
Ingombro con imballo LxPxH Size with packing WxDxH Dimensions avec emballage LxPxH	2110 x 850 x 2350 mm.	2520 x 850 x 2350 mm.	2520 x 850 x 2350 mm.	2520 x 850 x 2350 mm.	2520 x 1050 x 2350 mm.	2520 x 1100 x 2350 mm.	2520 x 1150 x 2350 mm.	3020 x 1100 x 2420 mm.	3020 x 1050 x 2420 mm.
Peso netto, con olio Net weight, with oil Poids net, avec l'huile	1630 kg.	1800 kg.	1888 kg.	1950 kg.	1990 kg.	2050 kg.	2100 kg.	2550 kg.	2600 kg.
Peso e volume con imballo Weight and volume with packing Poids et volume avec emballage	1900 kg. 4,40 m ³	2050 kg. 5,00 m ³	2100 kg. 5,00 m ³	2190 kg. 5,90 m ³	2260 kg. 6,20 m ³	2300 kg. 6,50 m ³	2350 kg. 6,50 m ³	2850 kg. 7,50 m ³	2850 kg. 7,50 m ³

A.S. MACHINES & SERVICE

24 YOM HA'KIPURIM ST. HOLON 58485 ISRAEL
 TL: +972-505256468 FAX : +972-3-5566824
www.a-saranga.com saranga.avi@gmail.com



א.ס. שרותי הנדסה

רח' יום הכיפורים 24 חולון 5848567
 טל. 03-5566824 פקס. 050-5256468
 אבי סרנגה נייד 050-5256468